



**DFS** Deutsche Flugsicherung

**BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND  
FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY**

DFS Deutsche Flugsicherung GmbH (German Air Navigation Services)

Büro der Nachrichten für Luftfahrer (Aeronautical Publication Agency)

Am DFS-Campus 7 · 63225 Langen · Germany

Redaktion/Editorial office: desk@dfs.de

<https://dfs.de>

**AIP SUP**

**VFR 58/24**

**17 OCT 2024**

## **Militärische Übung MAGDAY 11-24 (12 & 14 NOV 2024)**

### **1. Allgemeines**

Für die militärische Übung MAGDAY 11-24 werden vorübergehend Gebiete mit Flugbeschränkungen und Gefahrengebiete eingerichtet.

### **2. Einschränkungen für die Allgemeine Luftfahrt**

Die Durchführung der Übung in den unter Punkt 3. beschriebenen zeitweiligen Übungsgebieten erfordert die temporäre Schließung von Lufträumen sowie die Umleitung von Verkehrsströmen. Hierfür werden die unter Punkt 3. beschriebenen zeitweiligen Gebiete mit Flugbeschränkungen sowie Gefahrengebiete eingerichtet.

Aufgrund der erwarteten, hohen Auslastung von Sonderarbeitsplätzen und Kontrollsektoren im ACC Bremen und im UAC Rhein im Zusammenhang mit "MAGDAY 11-24" wird darauf hingewiesen, dass für Test- und Vermessungsflüge und andere Vorhaben der besonderen Nutzung des Luftraumes grundsätzlich mit Beeinträchtigungen und Ablehnungen hinsichtlich der Erbringung von Flugsicherungsdienstleistungen gerechnet werden muss.

### **3. Flugbeschränkungs- und Gefahrengebiete**

#### **3.1 Art der Flugbeschränkungen für alle eingerichteten Gebiete mit Flugbeschränkungen ("ED-R")**

In den nachstehend beschriebenen Gebieten sind Flüge von nicht an der Übung "MAGDAY 11-24" beteiligten Luftfahrzeugen untersagt. Von den Flugbeschränkungen ausgenommen sind Staatsluftfahrzeuge, Flüge der Polizeien,

## **Military exercise MAGDAY 11-24 (12 & 14 NOV 2024)**

### **1. General**

For the military exercise MAGDAY 11-24, temporary restricted areas and danger areas will be established.

### **2. Restrictions for general aviation**

The conduct of the exercise in the temporary exercise areas described in item 3 requires the temporary closure of airspace and the re-routing of traffic flows.

For this purpose, the temporary restricted areas and danger areas described in item 3 will be established.

Due to the expected high workload at special working positions and in control sectors of Bremen ACC and Karlsruhe UAC in connection with MAGDAY 11-24, users need to expect that requests for test and calibration flights as well as for other special use of airspace operations may be affected or rejected with regard to the provision of air navigation services.

### **3. Restricted and danger areas**

#### **3.1 Type of flight restrictions for all established restricted areas (ED-R)**

In the following areas, flights by aircraft not participating in the exercise MAGDAY 11-24 are prohibited. The flight restrictions do not apply to State aircraft, flights of the police forces, flights on rescue and disaster control missions, ambu-

Flüge im Rettungs- und Katastrophenschutz ein-  
satz sowie Ambulanzflüge und Flüge nach In-  
strumentenflugregeln nach vorheriger Geneh-  
migung durch die zuständige Flugverkehrskont-  
rollstelle. Anfragen zum Durchflug können über  
Sprechfunk gestellt werden.

### 3.2 Art der Gefährdung für die Luftfahrt für alle eingerichteten Gefahrengebiete ("ED-D")

Aufgrund des militärischen Übungsflugbetriebs  
im Rahmen der Übung "MAGDAY 11-24" wer-  
den alle nicht an der Übung beteiligten Luftfahr-  
zeugführer dringend gebeten, die Gefahrenge-  
biete zu meiden.

### 3.3 Aktivierungszeiten

12 & 14 NOV 2024 täglich /daily 1700 UTC - 2100 UTC

### 3.4 Flugbeschränkungsgebiet "ED-R MAGDAY Fight 1"

1000ft AGL - FL660

543127N0121744E - 543925N0123709E - 535613N0134725E -  
533850N0134443E - 525324N0132140E - 525526N0121500E -  
530614N0115636E - 532229N0113035E - 541103N0115556E -  
542104N0120118E - entlang der 12NM Zone / along the 12NM zone - 543127N0121744.

### 3.5 Gefahrengebiet "ED-D MAGDAY Fight 1"

1000ft AGL - FL660

542104N0120118E - 542539N0120346E - 543127N0121744E -  
entlang der 12NM Zone / along the 12NM zone - 542104N0120118E.

### 3.6 Flugbeschränkungsgebiet "ED-R MAGDAY Fight 2"

1000' AGL - FL190 & FL290 - FL660

545036N0131038E - 545000N0131606E - 543022N0135250E -  
535613N0134725E - 543925N0123709E - 545036N0131038E.

### 3.7 Flugbeschränkungsgebiet "ED-R MAGDAY AAR"

FL100 - FL240

541319N0114327E - 541103N0115556E - 532229N0113035E -  
532325N0112854E - 533440N0111732E - 540229N0113128E -  
541319N0114327E.

lance flights and IFR flights after prior permission  
from the competent ATC unit. Requests to cross  
the area can be made via radiotelephony.

### 3.2 Type of hazards to aviation for all established danger areas (ED-D)

Due to military training flights in connection with  
the exercise MAGDAY 11-24, all pilots not parti-  
cipating in the exercise are urgently requested to  
avoid the danger areas.

### 3.3 Times of activation

### 3.4 Restricted area ED-R MAGDAY Fight 1

### 3.5 Danger area ED-D MAGDAY Fight 1

### 3.6 Restricted area ED-R MAGDAY Fight 2

### 3.7 Restricted area ED-R MAGDAY AAR

